

CONHEÇA A CIMOL / CONOCE CIMOL

Você acaba de adquirir um produto CIMOL. Situada em Linhares, distante 130 km da capital capixaba, a CIMOL foi fundada em 1991 e comercializa seus produtos em todo país, seja através de vendas na web seja através de lojistas.

Usted acaba de comprar un producto Cimol, empresa 100% brasileira ubicada en Linhares / ES - Brasil. Visite nuestro sitio web www.cimol.ind.br

CERTIFICADO DE GARANTIA / CERTIFICADO DE GARANTÍA

Caro consumidor, a CIMOL garante todas as peças e componentes de seus produtos pelo prazo de 90 dias ou, três meses, a partir da data da entrega do produto em sua residência, conforme nota fiscal de compra que passa a fazer parte integrante deste certificado.

Estimado consumidor, a CIMOL garantiza todas las piezas y componentes de sus productos por un periodo de 90 días o tres meses. Sujeto a condiciones normales de uso, a partir de la entrega en su residencia con previa prueba de compra expedido el tendero. Esta prueba de compra pasa a ser integrante de este certificado.

O produto perderá a garantia quando:

Se anula esta garantía cuando:

- **Adulterado ou montado por pessoa não especializada;**
Adulterar o armar el producto por persona no especializada;
- **Sofrer danos à estrutura ou peças, devido transporte e acondicionamento inadequado feito pelo consumidor, em sua residência ou na transferência para outra;**
Provocar daños en la estructura o en partes debido al transporte y embalaje inadecuada hecho por el consumidor en su domicilio o para otro;
- **Sofrer exposição excessiva ao sol, chuva ou enchentes;**
Exponer excesivamente el producto al sol, la lluvia o inundaciones;
- **Exposto, no uso doméstico, a um volume excessivo de água para limpeza;**
Exponer el producto a un volumen excesivo de agua para la limpieza.

Limpeza e conservação:

Sobre la limpieza y conservación:

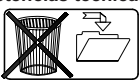
Para que seu produto tenha uma vida útil maior, siga as instruções contidas no manual de montagem.

Para que su producto tenga una vida útil mas longa el montaje deberá cumplir con las instrucciones del plan de montaje adjunto a este certificado.

- **Use sempre flanelas secas e macias;**
Use en la limpieza un paño seco y suave;
- **Não utilize produtos de limpeza abrasivos, álcool, lustra móveis etc;**
NO utilice ceras, alcohol o abrasivos;
- **Evite arrastar o produto. Caso seja imprescindível, retire todos os objetos que tenha em cima do produto e puxe-a para local bem próximo.**
Evite mover el producto después de armado. Caso sea extremadamente necesario, saque todos los objetos;
- **Nossos produtos foram fabricados para uso doméstico.**
Nuestros productos fueron fabricado para uso en domicilio.

IMPORTANTE:

- **Este manual de montagem deverá ficar com o consumidor para que possa solicitar eventuais assistências técnicas.**
Esta instrucción de montaje deberá quedarse con el consumidor;
- **A solicitação de assistência assim como a montagem do produto deverá ser feita à Loja.**
La solicitud de reposición de piezas deberá ser solicitada a la tienda.



INFORMAÇÕES AO MONTADOR / INFORMACIONES A LA PERSONA DE MONTAJE

Caro montador, para uma melhor montagem dos produtos Cimol siga as seguintes instruções:

Para obtener una instalación de calidad de los productos CIMOL, siga las siguientes instrucciones:

- **Separe as peças e acessórios;**
Primero separe las partes y los accesorios;
- **Examine completamente todas as peças antes da montagem;**
Examine e identifique todas las piezas antes de empezar la montaje;
- **Forre o local de montagem com a embalagem (papelão) para não arranhar as peças;**
Coloque en el sitio donde se va armar el producto el cartón de la embalaje. Esto evitara que las piezas se rasquen;
- **Fixar os possíveis acessórios e proceder a montagem seguindo as instruções do esquema de montagem, que são fundamentais para uma montagem de qualidade;**
Fije los accesorios y sigue el montaje siguiendo las instrucciones de montaje;
- **A limpeza do móvel deve ser feita com um pano seco e macio (não e necessário o uso de cera ou abrasivos);**
La limpieza del producto debe ser hecha con un paño suave y seco. NO usar ceras o abrasivos;
- **Não deixar o móvel em locais úmidos e exposto a luz do sol.**
NO deje el producto en local húmedo y expuesto al sol.



Av. Joaquim Calmon, 01 Bairro Santa Cruz
Cx. Postal 144 - Cep: 29.908-015 - Linhares ES
Telefax: (27) 3372 6161

Visite nosso site:
www.cimol.ind.br
www.facebook.com/cimolmoveis



ELABORAÇÃO:
ELABORADO POR:
FILIPE LOPES

APROVAÇÃO:
APROBADO POR:
FILIPE LOPES

DATA ELABORAÇÃO:
FECHA ELABORACIÓN:
08 / 02 / 2021

REVISÃO:
VERSIÓN:

DATA ALTERAÇÃO:
FECHA DEL CÁMBIO:

LOTE:

MONTAGEM / MONTAJE

B1

PARAFUSO ALLEN 1/4X90 CAB. 13
TORNILLO ALLEN 1/4X90 CAB. 13

08

C2

CAVILHA MADEIRA 8X30MM
CAVILLA MADERA 8X30MM

18

C3

CAVILHA MADEIRA 6X30MM
CAVILLA MADERA 6X30MM

10

D1

PARAFUSO PHIL. C.C. 3,5X12MM
TORNILLO PHIL. C.C. 3,5X12MM

86

D9

PARAF. PHIL. CAB.FLAN. 5X50MM
TORNILLO PHIL. CAB. FLAN. 5X50MM

08

D10

PARAFUSO PHIL. C.C. 5X50MM
TORNILLO PHILIPS C.C. 5X50MM

02

D13

PARAFUSO PHIL. CAB. FLAN. 3,5X25MM
TORNILLO PHILIPS CAB. FLAN. 3,5X25MM

20

D16

PARAF. PHIL. CAB.TAMP. 5X50MM S/ PONTA
TORNILLO PHIL. CAB. TAMP. 5X50 S/ PUNTA

25

E2

ANEL FIX. 25MM COM PORCA 1/4"
ANILLO PLAST. 25MM C/ TUERCA 1/4"

08

F1

TAMBOR MINIFIX 12MM

04

F3

PINO MINIFIX
TORNILLO MINIFIX

04

G2

SAPATA LISA LONGA 2 FUROS
PATA PLANA LARGA

11

H2

SUPORTE SARRAFO PRETO
SOPORTE P/ LASTRE

08

J5

PREGO 12X12
CLAVO 12X12

56

P1

CHAVE ZETTA ALLEN 4MM
LLAVE ALLEN 4MM

01

O2

TAMPA CAB. PARAFUSO 13MM
TAPA CABEZA TORNILLO 13MM

04

O3

TAMPA CABEÇA PARAF. 10MM
TAPA CABEZA TORNILLO 10MM

12

R1

RODÍZIO DE BIBOX PLÁSTICO
RUEDA PLÁSTICA

04

Q3

CONECTOR MONTAGEM 20X20X43
CONECTOR DE ARMADO 20X20X43

12

Uma pessoa
Una persona

Ch. Fenda
Llave Fenda

Ch. Philips
Llave Philips

Martelo
Martillo

Parafusadeira
Destornillador

ESPECIFICAÇÕES PARA MONTAGEM:
ESPECIFICACIONES PARA MONTAJE:

01 **VISTA TRASEIRA:MONTAR A CABECEIRA.**
VISTA TRASERA: MONTAJE DE LA CABECERA.

DETALHE FIXAÇÃO INTERNA DA MOLDURA
DETALLE FIJACIÓN INTERNA DE LA MOLDURA.

UTILIZE AS MARCAÇÕES NA PARTE DE TRÁS DOS PAINÉIS DE CABECEIRA PARA FIXAR AS RÉGUAS TRASEIRAS.
UTILICE LAS MARCAS EN LA PARTE TRASERA DE LOS PANELES CABECERA PARA FIJAR LAS RÉGLAS TRASERAS.

